

Un valore sicuro da 75 anni

Rapporto di gestione 2022
della Cassa di compensazione MOBIL



Indice

1. Comunicazione del presidente e del direttore	3
2. Organizzazione al 31.12.2022.....	5
3. La CC MOBIL in cifre.....	6
4. Bilancio / Contabilità dei costi amministrativi in CHF.....	8
5. Compiti delegati	9
6. Rapporto dell'Ufficio di revisione	10
7. Abbreviazioni	11

1. Comunicazione del presidente e del direttore

L'anno 2022 in breve

In viaggio con successo da 75 anni

Nel settembre 2022 la CC MOBIL ha festeggiato il proprio compleanno. Il 28 settembre 1947 fu fondata la Cassa di compensazione per il settore automobilistico, motociclistico e ciclistico svizzero. 75 anni dopo e con un nuovo nome, la CC MOBIL è la cassa professionale di compensazione per eccellenza nel settore svizzero della mobilità.

Forte come non mai grazie a due nuove associazioni professionali: carrosserie suisses e ASTAG (associazione svizzera dei trasportatori stradali)

Grazie all'adesione di due nuove associazioni professionali, il numero di membri è aumentato notevolmente negli ultimi due anni. L'ammissione dei nuovi membri ha costituito un considerevole e straordinario impegno amministrativo. Felicitemente la CC MOBIL ha sempre potuto contare sul sostegno delle associazioni. Insieme e unendo le forze, è stato possibile elaborare tutte le adesioni pervenute. Per via dell'aumento dei membri, anche il carico di lavoro in tutti i settori è aumentato notevolmente. Ad esempio, si è dovuto far fronte a un forte aumento delle ALPS (assoggettamenti internazionali alle assicurazioni sociali per le attività lucrative transfrontaliere) e delle indennità CAF. Questo impegno aggiuntivo influenzerà il settore delle prestazioni nel corso dei prossimi anni. Per mantenere e migliorare ulteriormente il suo competente servizio clienti, la CC MOBIL ha adeguato le sue strutture interne alla nuova situazione di partenza. Grazie all'ottimizzazione e alla digitalizzazione dei processi di lavoro, le risorse di personale nel 2022 hanno dovuto finora essere solo leggermente aumentate. È importante continuare a concentrarsi sugli effetti dell'imminente sovraccarico sulle risorse del personale.

Crescita ovunque

Al 31.12.2022, la CC MOBIL contava 6'544 membri, con un forte aumento di 1'688 unità rispetto all'anno precedente. Ciò è dovuto principalmente all'adesione dal 01.01.2022 dei membri ASTAG. A causa del forte aumento del numero di membri, anche il volume dei contributi è aumentato di oltre 130 milioni di CHF, attestandosi a CHF 412'908'625. Di conseguenza, anche le entrate per le spese amministrative sono state più elevate, il che ha portato a un'eccedenza di ricavi nel 2022. Quest'ultima è stata accreditata alle riserve, che al 31.12.2022 ammontavano a CHF 2'587'263.

Chi è più forte deve anche fare di più

Nel 2022 sono state nuovamente erogate più prestazioni AVS/AI/EO. Da un lato, l'aumento di circa 5 milioni di franchi è riconducibile alla crescita del numero di membri e, dall'altro, all'introduzione di nuove indennità (indennità di paternità e di assistenza).

Anche se il termine per la presentazione dei reclami IPG-Corona è scaduto il 30.06.2022, nel 2022 erano ancora circa 1'566 le iscrizioni elaborate e oltre CHF 800'000 in prestazioni versate. Complessivamente, negli anni 2020–2022 la CC MOBIL ha registrato oltre 6'000 beneficiari e versato per tempo circa 10 milioni di franchi di indennità per perdita di guadagno dovute al coronavirus.

Decisioni importanti per il settore del 1° pilastro nel 2022

- Matrimonio per tutti – Introduzione al 01.07.2022
Con questa introduzione non è più possibile stipulare unioni domestiche registrate. Comunque, possono essere convertite. Le leggi e le direttive sono state rielaborate. Non si parla più di padre o di madre, ma di genitore.
- Rendite per vedovi
Finora la rendita per vedovi era revocata a partire dalla maggiore età del figlio più giovane. Dall'ottobre 2022 è in vigore una regolamentazione transitoria per i nuovi vedovi con figli, per cui essi sono equiparati alle vedove con figli. Ciò è avvenuto a seguito di una sentenza della Corte europea dei diritti dell'uomo (CEDU). In essa identifica una discriminazione dei vedovi rispetto alle vedove, che trovandosi nella medesima situazione percepiscono una rendita a vita.

1. Comunicazione del presidente e del Gerente della cassa (continuazione)

- Introduzione dell'indennità di assistenza al 01.01.2022
Prevista per genitori di figli con un grave problema di salute e che di conseguenza necessitano di accompagnamento e cure.
- Introduzione dell'indennità di adozione al 01.01.2023
Persone con un'attività lucrativa che accolgono in adozione un bambino di età inferiore ai quattro anni hanno diritto a un congedo di adozione. Questo congedo di due settimane e l'indennità di adozione versata durante questo periodo sono finanziati tramite le indennità di perdita di guadagno (IPG).

Adattamenti al 01.01.2023:

- Adattamento delle rendite AVS/AI all'attuale evoluzione dei prezzi e dei salari. La rendita minima dell'AVS/AI ora ammonta a CHF 1'225 e la rendita massima sale a CHF 2'450 al mese (con periodo completo di contribuzione). La CC MOBIL ha applicato completamente l'adattamento delle rendite nel caso di oltre 11'000 beneficiari.
- Aumento dei contributi minimi AVS/AI/IPG per indipendenti e persone senza attività lucrativa da CHF 503 a CHF 514.
- Nel caso dell'indennità per perdita di guadagno (IPG) l'importo massimo dell'indennità passa da attualmente CHF 245 a CHF 275. I costi a carico dell'IPG ammontano a CHF 100 milioni.
- Viene a mancare il cosiddetto concetto di solidarietà dell'assicurazione contro la disoccupazione (AD). Dal 2011 sulle componenti salariali che superano salari di CHF 148'200 si calcolava un contributo supplementare dell'1%.

Tenere bene d'occhio le sfide del futuro

Oltre alle attività quotidiane bisogna regolarmente adattare e applicare entro specifiche scadenze le nuove normative. Se guardiamo al futuro, si presentano due temi di importanza fondamentale:

- Stabilizzazione dell'AVS (riforma AVS 21)
Il 25 settembre il Popolo e i Cantoni hanno approvato la riforma AVS 21. Sono state approvate le modifiche alla legge dell'AVS e il decreto federale sul finanziamento supplementare dell'AVS mediante l'aumento dell'imposta sul valore aggiunto. Ciò include che l'età di riferimento sia fissata a 65 anni tanto per gli uomini quanto per le donne e che la riscossione della rendita sia flessibile. L'entrata in vigore della riforma è prevista per il 01.01.2024. I primi preparativi o realizzazioni sono già iniziati nell'autunno 2022.
- Modernizzazione della vigilanza
Nell'ambito del 1° pilastro l'obiettivo è che la vigilanza sia maggiormente orientata ai rischi. Verrà rafforzata la gestione. I sistemi d'informazione (sistema di gestione della sicurezza dell'informazione «ISMS» e la sicurezza dell'informazione «IS») del 1° pilastro sono gestiti in modo adeguato. Gli adattamenti alle norme si applicheranno a partire dal 2023 con un termine transitorio.

Tutti questi cambiamenti sono molto vasti e costituiscono una consistente sfida per tutte le casse di compensazione.

Ulteriori informazioni su questo tema, come pure moduli e schede informative, potete trovarle nel sito web «akmobil.ch».

Cogliamo questa occasione per esprimere i nostri più sinceri ringraziamenti a tutti i collaboratori, al comitato della cassa, ai nostri soci affiliati, alle associazioni e ai partner commerciali che ci sostengono. Ci siamo lanciati nel 2023 fortemente motivati, con grandi ambizioni ed elevati obiettivi. Siamo fiduciosi che con tutte le forze congiunte riusciremo a gestire con successo anche questo anno.



Heinz Oertle
Presidente del comitato della cassa



Roland Graf
Direttore

2. Organizzazione al 31.12.2022

Associazioni professionali

Unione professionale svizzera dell'automobile UPSA, Wölflistrasse 5, 3006 Berna

ASTAG Associazione svizzera dei trasportatori stradali, Wölflistrasse 5, 3006 Berna

carrosserie suisse, Forstackerstrasse 2B, 4800 Zofingen

2ruote Svizzera, Bahnhofstrasse 86, 5001 Aarau

Comitato della cassa

Presidente	Oertle Heinz	2ruote Svizzera
Vicepresidente	Leuba Nicolas	UPSA
Membro	Aegerter Markus	UPSA
Membro	Baumann-Zingg Cornelia	ASTAG
Membro	Haymoz Armin	carrosserie suisse
Membro	Jaussi Reto	ASTAG
Membro	Schaub Marcel	2ruote Svizzera
Membro	Wyss Felix	carrosserie suisse

Comitato direttore

Direttore della cassa	Graf Roland
Membro del comitato direttore, sost. direttore della cassa	Schenk Hansruedi

Direzione divisione

1° pilastro	Diaz Bruno
Finanze	Frei Marc
Servizi centrali	Graf Roland

L'effettivo del personale al 31.12.2022 era di 25 collaboratori con complessivamente 1'650 percentuali di attività.

Persona di contatto

Sul sito web «akmobil.ch», alla voce «Chi siamo, Team», sono elencate tutte le persone di contatto con la loro area di responsabilità, il numero di telefono e l'indirizzo di posta elettronica.

La CC MOBIL è reperibile al numero 031 326 20 20 (centralino) ai seguenti orari:

lunedì–venerdì, ore 08:00–12.00 / ore 13:30–16:30

Servizi esterni

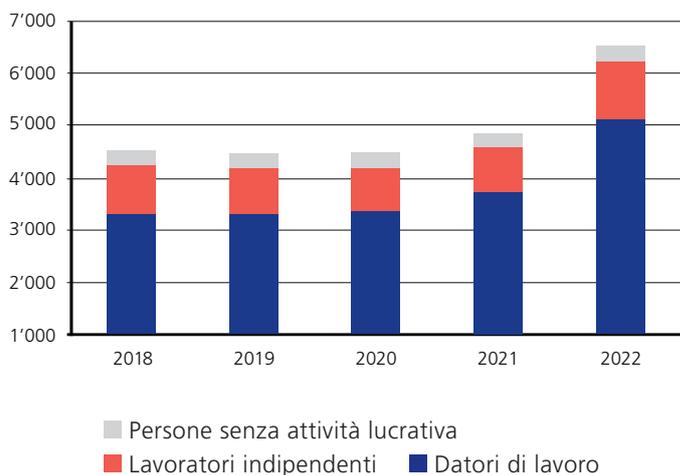
Vigilanza	Ufficio federale delle assicurazioni sociali, Berna
Controlli dei datori di lavoro	Suva, Lucerna
Organo di revisione	Ernst & Young AG, Berna

3. La CC MOBIL in cifre

Effettivo dei membri

	2022	2021
Totale membri	6'544	4'856

Sviluppo negli ultimi cinque anni



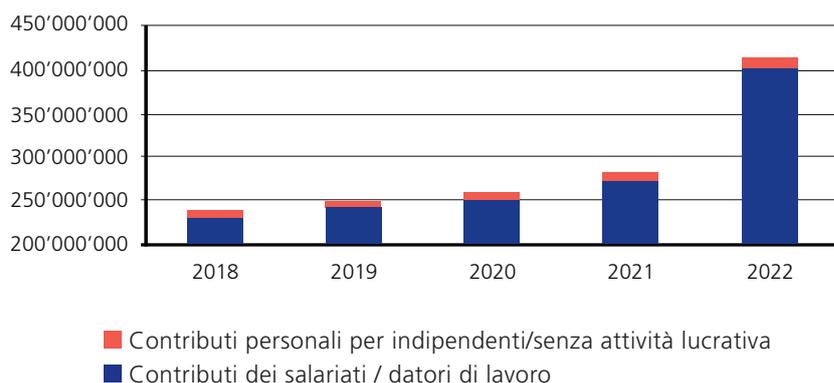
Con l'adesione di due nuove associazioni professionali (carrosserie suisses al 01.01.2021 e ASTAG al 01.01.2022) l'effettivo dei membri è aumentato del 45% negli anni 2021 – 2022.

L'acquisizione e l'iscrizione dei nuovi membri hanno generato un carico di lavoro straordinario, soprattutto nell'autunno 2021 e nella primavera 2022.

Contributi

	2022	2021
AVS/AI/IPG (in CHF)	412'908'625	282'497'822

Sviluppo negli ultimi cinque anni



Il rallegrante e consistente aumento del +46% è da ricondursi alla crescita della CC MOBIL. In futuro questo dipende fortemente dalla situazione economica e dall'evoluzione dei salari. La quota media delle spese amministrative (calcolate sulla base dei contributi delle spese amministrative in rapporto ai contributi) ammonta in confronto all'anno precedente allo 0,7% e pertanto è sceso dello 0,02%.

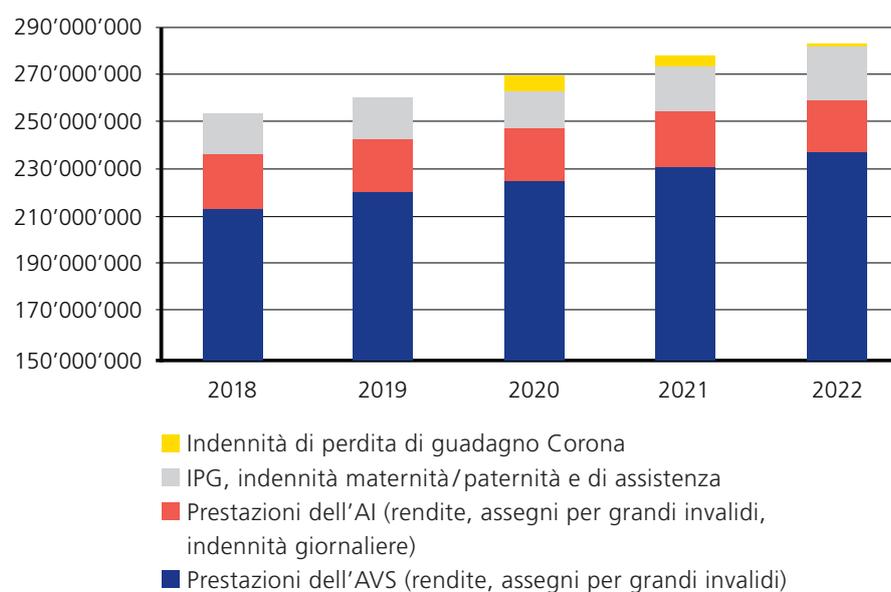
(Indicazioni in CHF)

	2022	2021
AD (in CHF)	81'392'478	55'272'437

Prestazioni		
Tipo di prestazione (in CHF)	2022	2021
Rendite AVS	234'907'709	229'051'960
Assegni per grandi invalidi dell'AVS	2'054'980	2'156'716
Rendite AI	16'577'964	17'184'668
Assegni per grandi invalidi dell'AI	307'607	395'200
Indennità giornaliera dell'AI	4'612'267	5'183'074
Indennità per perdita di guadagno	17'309'906	15'801'452
Indennità di maternità	2'924'478	2'008'654
Indennità di paternità	2'423'274	1'409'874
Indennità di assistenza	161'525	–

Il diritto all'indennità Corona è stato sospeso al 30.06.2022. Con ciò per il 2022 è segnalata l'ultima spesa, se entro il termine di prescrizione non sono state rivendicate altre prestazioni. Le spese complessive relative all'indennità per perdita di guadagno Corona (incl. prestazioni) al 31.12.2022 ammontavano a CHF 1,093 milioni in paragone a 4,036 milioni del 31.12.2021.

Sviluppo delle prestazioni erogate durante gli ultimi cinque anni



Dal 2018 alla fine del 2022 si è registrato un aumento nel numero delle rendite del 6,43%. Considerando che dai prossimi cinque a otto anni a venire seguiranno generazioni contraddistinte da una forte natalità, l'aumento cumulato all'aumento dei membri crescerà enormemente. Questo effetto ritardato dell'espansione dell'aumento si rifletterà anche sugli altri benefici e sulle prestazioni.

(Indicazioni in CHF)

Numero dei beneficiari	2022	2021
Rendite AVS	10'141	9'936
Assegni per grandi invalidi dell'AVS	227	226
Rendite AI	766	771
Assegni per grandi invalidi dell'AI	39	39
Indennità giornaliera	132	86
Indennità per perdita di guadagno (schede IPG)	11'930	10'711
Richieste di indennità di maternità	303	177
Richieste di congedo paternità	1'062	642
Indennità di assistenza	16	–
IPG-Corona (versamenti)	1'566	2'403

4. Bilancio / Contabilità dei costi amministrativi in CHF

Bilancio al 31.12.		
Attivi	2022	2021
Saldo del conto corrente	885'517	930'257
Altri crediti	5'104	4'749
Investimenti in capitale	2'308'722	1'386'270
Immobilizzazioni materiali	2	2
Attivi transitori	5'063	0
Totale Attivi	3'204'408	2'321'278
Passivi		
Debiti a breve termine	416'741	103'565
Accantonamenti	0	0
Passivi transitori	200'404	176'862
Riserve generali	2'587'263	2'040'851
Totale Passivi	3'204'408	2'321'278
Contabilità dei costi amministrativi 1.1. – 31.12.		
Proventi	2022	2021
Contributi delle spese amministrative	3'056'662	2'128'436
Rimborsi dei costi	718'814	670'506
Altri proventi	57'251	95'354
Totale proventi	3'832'727	2'894'296
Spese		
Personale	- 2'092'519	- 1'896'163
Locali	- 123'012	- 131'564
Ufficio	- 43'324	- 49'007
Informatica	- 582'714	- 482'405
Revisione	- 249'910	- 207'689
Direzione/Organi	- 96'614	- 107'646
Varie	- 98'222	- 88'567
Totale costi	- 3'286'315	- 2'963'041
Utile / perdita	546'412	- 68'746

5. Compiti delegati

Casse di compensazione per assegni familiari (CAF)

Gestione propria

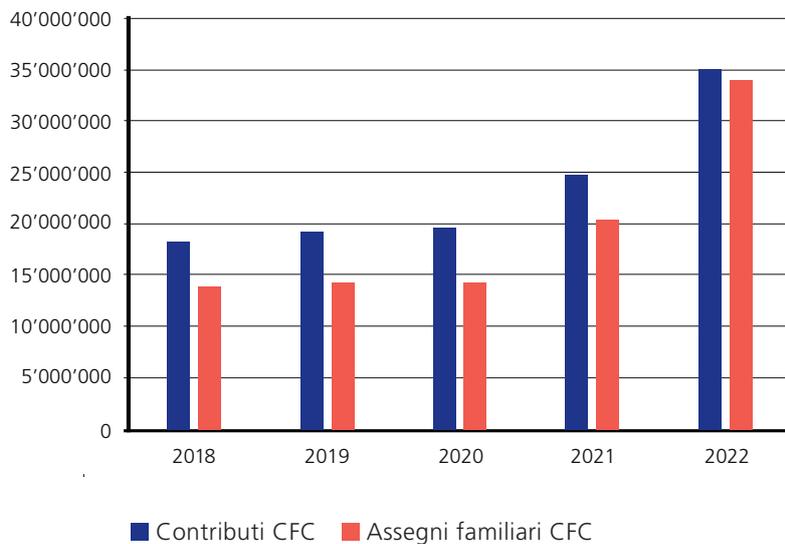
- CAF MOBIL (UPSA Sciaffusa)

Enti preposti al conteggio

- UPSA Zurigo
- Cantone Argovia
- Cantone Appenzello Esterno
- FAGEBA Basilea Città
- Cantone Glarona
- Cantone dei Grigioni
- Cantone Lucerna
- Commercio Svizzera (per Cant. Svitto)
- GEFASO Soletta
- Cantone San Gallo
- Commercio Turgovia
- Cantone Uri
- Cantone Zugo
- Canton Zurigo

Soprattutto nel caso delle casse di compensazione per assegni familiari, i clienti sono sgravati dal fatto che in diversi cantoni possiamo riscuotere i contributi CAF insieme ai contributi AVS/AI/EO/ALV. In questo modo chi sottostà all'obbligo di rendiconto riceve solo una sola fattura. È stata esaminata un'ulteriore espansione dei servizi in altri cantoni.

Evoluzione dei contributi e delle prestazioni negli ultimi cinque anni



L'affiliazione all'associazione professionale ASTAG ha portato a un netto aumento dei quantitativi. I contributi, quali le indennità, sono aumentati di oltre il 40%. L'implemento delle indennità delle precedenti casse di compensazione per assegni familiari hanno generato un incremento dell'impegno lavorativo. Per poter prendere in consegna le indennità nel più breve tempo possibile, sono state adottate misure specifiche per evitare ai nostri clienti lunghi tempi di attesa, concentrando le nostre forze, impegnandoci a fondo e introducendo straordinari.

(Indicazioni in CHF)

Altri compiti delegati

- Riscossione dei contributi PCFam SO
- Fondi per la formazione professionale Ticino
- Fondi per la formazione professionale Zurigo
- Ridistribuzione della tassa sul CO₂ all'economia (datori di lavoro)
- Cassa pensione MOBIL
- Servizio IDI

6. Rapporto dell'Ufficio di revisione



Ernst & Young SA
Schanzenstrasse 4a
Casella postale
3001 Berna

Telefono: +41 58 286 61 11
Telefax: +41 58 286 30 04
www.ey.com/ch

Al comitato della
Cassa di compensazione MOBIL
Wölflistrasse 5
3006 Berna

Berna, 31 marzo 2023

Revisione AVS/AI/IPG 2022

Ai sensi dell'art. 68 LAVS nonché all'art. 160 cpv. 2 e all'art. 169 OAVS, l'Ufficio federale delle assicurazioni sociali UFAS ha emanato direttive per la revisione delle casse di compensazione. La portata e l'oggetto della revisione derivano da tali direttive.

Nel dicembre 2022 e febbraio 2023 abbiamo svolto la revisione AVS/AI/IPG della cassa di compensazione MOBIL. Il conto annuale della sezione 9 della contabilità costituisce la base per le nostre verifiche. Conformemente alle direttive, l'esito del nostro lavoro è stato comunicato agli uffici competenti. Il rapporto della revisione principale porta la data del 12 gennaio 2023 mentre quello della revisione finale è datato 31 marzo 2023.

In base alla nostra revisione abbiamo rilevato fatti dai quali possiamo ritenere che la Cassa di compensazione necessita di provvedimenti tempestivi per il rispetto delle disposizioni di legge. Rimandiamo ai rapporti completi summenzionati della revisione principale e revisione finale 2022.

Ernst & Young SA



Patrick Schaller
(Qualified
Signature)



Nicolas Girard
(Qualified
Signature)

7. Abbreviazioni

AD	Assicurazione contro la disoccupazione
AI	Assicurazione per l'invalidità
ASTAG	Associazione svizzera dei trasportatori stradali
AVS.....	Assicurazione vecchiaia e superstiti
CAF	Cassa degli assegni familiari
carrosserie suisse	Associazione professionale svizzera dei carrozzieri
CC	Cassa di compensazione
IDI.....	Numero d'identificazione delle imprese
IPG	Indennità per perdita di guadagno
IVA	Imposta sul valore aggiunto
PCFam	Prestazioni complementari per le famiglie
Suva.....	Assicurazione infortuni
UPSA	Unione professionale svizzera dell'automobile
2 ruote Svizzera.....	Unione di commercio per biciclette

Editore:

CC MOBIL, Wölflistrasse 5, CH-3006 Berna

Per ulteriori informazioni:

CC MOBIL, Telefono 031 326 20 20, info@akmobil.ch

È determinante la versione in tedesco di questo documento.

© 2023 CC MOBIL, Berna